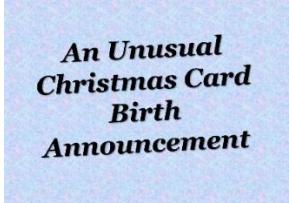
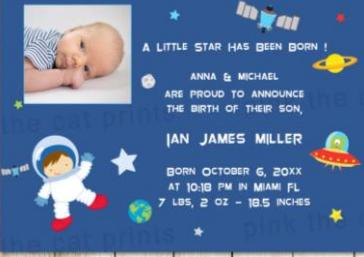
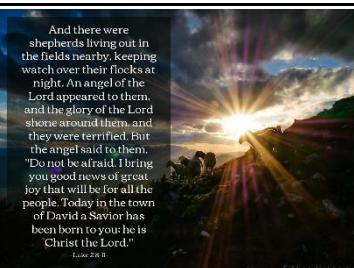


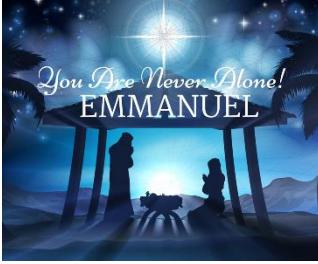
The Christmas Story as told by Jaime Riggs – December 12, 2025

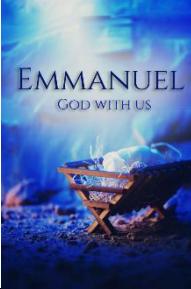
Thank you to Eunsil Cho for this Korean translation

	
	
	<p>안녕하세요! 제 이름은 Jaime Riggs입니다. 저와 제 남편 Travis는 결혼한 지 21년이 되었고, 아이가 5명 있습니다... 모두 남자아이들이에요! 맞아요, 우리 집은 시끄럽고 활기찹니다.</p>
	<p>저희는 아들이 태어날 때마다 친구와 가족들에게 출생 소식을 알리는 카드를 보냅니다. 미국 문화에서는 이런 것이 일반적인 일이에요. 이 카드에는 보통 여러 가지 정보를 담습니다. 아기가 언제, 어디서, 누구에게 태어났는지를 알려주는 내용이죠.</p>
	<p>혹시 성경에서도 특별한 출생 소식 크리스마스 카드가 있었다는 것을 아시나요? 우리 아들이 태어났을 때 보냈던 카드와 달리, 이 카드는 정말 특별했습니다! 하지만 그 이야기를 하기 전에, 먼저 이 가족이 누구인지 조금 더 배경을 알려드려야겠어요.</p>
	<p>마리아는 젊은 유대 여인이었고, 요셉이라는 남자와 약혼한 상태였습니다. 어느 날, 마리아가 혼자 있을 때 천사가 나타났습니다! '천사'라는 단어는 '메신저', 즉 하나님의 소식을 전하는 사람을 의미합니다. 천사는 마리아에게 하나님께서 그녀를 특별히 선택하셨고, 그녀가 하나님의 아들을 임태하게 될 것이라고 말했습니다. 이 아기는 단순한 아기가 아니라 세상의 구세주였습니다!</p>

	<p>마리아는 깜짝 놀랐을 것입니다. 마리아는 어떻게 이런 일이 일어날 수 있는지 궁금했습니다. 그녀는 아직 결혼하지 않은 처녀였으니까요.</p> <p>천사는 걱정하지 말라고, 하나님의 영이 움직여 기적을 일으킬 것이라고 말했습니다.</p>
	<p>하나님은 곧 약혼자인 요셉에게도 천사를 보내 이 소식을 전하게 하셨습니다.</p> <p>천사는 요셉에게 마리아를 아내로 맞이하라고 말했고, 요셉은 하나님의 뜻에 순종했습니다.</p>
	<p>곧 마리아는 하나님의 영으로 임신하게 되었고, 천사가 말했던 아들, 즉 예수를 임태하게 되었습니다. '예수'라는 이름은 '하나님은 구원이시다'라는 뜻입니다.</p>
	<p>출산할 시기가 가까워지자, 로마 제국은 인구 조사를 발표했습니다. 모든 가족은 조상의 고향으로 가서 인구 조사를 받아야 했습니다.</p> <p>마리아는 임신 중이었지만, 요셉과 함께 베들레헴으로 이동했습니다. 이 여정은 대부분 도보나 당나귀를 이용해 일주일 이상 걸렸습니다.</p> <p>상상이 되시나요?</p>
	<p>도착한 직후, 마리아의 아기가 태어날 시간이 되었습니다. 인구 조사 때문에 많은 사람들이 몰려 여관에는 자리가 없었습니다.</p> <p>역사상 가장 특별한 아기는 동물들이 있는 마구간에서 태어나야 했습니다!</p>
	<p>성경은 마리아가 아기를 낳고, 그 아기에게 예수라는 이름을 붙였으며, 천으로 싸서 구유에 눕혔다고 말합니다.</p> <p>우리는 하나님의 아들을 세상에 보내신 특별한 날을 매년 12 월 25 일에 기념합니다. 그리고 단 하루만 기념하는 것이 아니라, 한 시즌 내내 축하합니다. 그만큼 특별하다는 뜻입니다.</p>
	<p>이제 가장 독특한 크리스마스 출생 소식 이야기를 해볼 차례입니다.</p>
 <p>And there were shepherds living out in the fields nearby, keeping watch over their flocks at night. An angel of the Lord appeared to them, and the glory of the Lord shone around them, and they were terrified. But the angel said to them, 'Do not be afraid. I bring you good news of great joy that will be for all the people. Today in the town of David a Savior has been born to you; he is Christ the Lord.' Luke 2:8-11</p>	<p>근처 들판에서 양치기들이 양떼를 지키고 있었습니다. 밤에 주의 천사가 그들에게 나타났고, 주의 영광이 그들을 둘러쌌으며, 그들은 두려움에 사로잡혔습니다. 하지만 천사는 말했습니다.</p> <p>"두려워하지 마세요. 오늘 다윗의 마을에서 모든 사람에게 큰 기쁨의 좋은 소식이 있습니다. 당신에게 구세주가 태어났습니다. 그는 주 그리스도입니다." (누가복음 2:8-11)</p>

	<p>성경은 양치기들이 도시 밖 들판에서 잠을 자고 있었다고 말합니다. 갑자기 하나님의 천사가 그들 앞에 나타났습니다. 이 천사는 하나님의 메시지를 전하는 메신저였습니다.</p> <p>양치기들은 너무 놀라고 두려워서 경외심에 얼어붙었습니다. 천사는 그들에게 말했습니다.</p> <p>“두려워하지 마세요! 여러분에게 좋은 소식이 있습니다! 오늘(언제) 베들레헴(어디)에서 구세주가 태어났습니다!” (누가)</p>
	<p>잠깐만요... 당신을 위해 태어났다고요?</p> <p>양치기들에게요?</p> <p>제가 제 크리스마스 카드에 그렇게 적었나요? 제 아들 Tucker 가 당신을 위해 태어났다고요?</p> <p>와, 정말 특별하네요.</p>
	<p>이 아기 예수님은 세상을 위해 태어나셨습니다.</p> <p>어떻게 아냐고요? 성경의 다른 구절(요한복음 3:16)에서 이렇게 말씀합니다.</p> <p>“하나님이 세상을 이처럼 사랑하사 독생자를 주셨으니, 이는 저를 믿는 자마다 멸망하지 않고 영생을 얻게 하려 하심이라.”</p>
	<p>여러분, 이 그리스도 아기는 당신을 위해 태어나셨습니다!</p> <p>당신을 구원하기 위해 태어나셨습니다!</p> <p>당신에게 희망과 미래를 주기 위해 태어나셨습니다!</p>
	<p>“하지만 내가 이 선물을 받을 자격이 있는데...”라고 생각할 수도 있습니다.</p> <p>기억하세요, 이 소식은 왕이나 중요한 사람, 부유한 사람들에게 전해진 것이 아닙니다.</p>
	<p>이 좋은 소식은 양치기들에게, 즉 낮고 보잘것없는 사람들에게, 가장 구원이 필요했던 사람들에게 주어진 것이었습니다.</p> <p>그리스도는 유명한 사람이나 왕족에게 태어난 것이 아니라, 자격 없는 평범한 사람들에게 주어진 것입니다. 바로 우리와 같은 사람들에게요!</p>

	<p>그리고 크리스마스 카드 출생 소식은 더 특별해졌습니다. 하늘에서 수많은 천사들이 나타나 합창단이 되어 “하나님께 영광”이라는 복음의 좋은 소식을 노래했습니다.</p>
	<p>이는 노래하는 크리스마스 카드와도 같았습니다! 이 탄생은 독특하고 특별했습니다. 이 탄생은 평범하지 않았습니다. 세상의 구세주, 하나님의 아기가 태어난 사건이었습니다. 그리고 양치기들에게는 왕의 탄생을 알리는 웅장한 소식처럼 느껴졌을 것입니다.</p>
	<p>이 이야기는 그 출생 소식만큼이나 독특합니다. 하나님은 예수를 아기로 보내셨습니다. 처녀에게서 태어나 인간과 신성을 동시에 가진 분이 되셨습니다.</p> <p>예수의 또 다른 이름은 임마누엘(Emmanuel)입니다. 임마누엘은 “하나님이 우리와 함께 계시다”라는 뜻입니다.</p>
	<p>하나님은 우리를 너무 사랑하셔서, 길을 보여주시기 위해 아들 예수를 보내셨습니다. 예수께서 오셨을 때, 하나님 나라가 이 땅에 시작되었습니다. 하나님 나라는 평화와 정의, 거룩함, 사랑과 기쁨의 나라입니다. 예수를 따르는 사람들은 언젠가 영원히 하나님 나라에서 살아가게 될 것입니다.</p>
	<p>영원을 생각하면, 저는 멀리 떨어진 시간을 떠올리게 됩니다. 하지만 하나님은 오래전에 아들을 보내셨습니다. 그것은 하나님이 지금 여기, 우리와 함께 계시다는 뜻입니다. 지금 이 순간, 하나님은 당신과 함께 계십니다. 당신이 자격이 있어서가 아니라, 자격이 없기 때문에 하나님은 함께 계십니다. 하나님은 예수를 보내어 우리와 함께 계실 길을 만드셨습니다.</p>
	<p>예수는 우리가 받을 수 있는 최고의 선물입니다. 예수를 통해 우리는 하나님께 나아갈 수 있습니다.</p> <p>믿기 어려운 이야기처럼 들리나요? 하지만 기억하세요, 하나님은 늘 놀랍고 믿기 어려운 일들을 해오셨습니다. 처녀의 탄생, 천사들의 방문, 양치기들에게 나타난 하늘의 합창단... 몇 가지 예만 들어도 그렇습니다. 맞아요, 하나님은 놀랍고 믿기 어려운 일을 이루시는 분입니다.</p>

	<p>예수의 탄생 이야기는 경이로움, 신비, 천사, 용기, 위험, 고난으로 가득한 이야기입니다.</p> <p>무엇보다 희망의 이야기입니다.</p>
	<p>이 이야기는 하나님께서 우리를 얼마나 사랑하시는지를 보여주는 이야기입니다.</p> <p>하나님은 기꺼이 자신의 아들을 이 땅에 보내시기로 하셨습니다. 낮고 연약한 아기로 태어나게 하시고, 죄 없이 살게 하시며, 나중에는 우리를 대신해 죽게 하셨습니다. (이 내용은 부활절 이야기에서 더 자세히 다룰 거예요!)</p> <p>하나님은 당신과 가까이 있기를 원하십니다.</p> <p>당신은 하나님께 소중한 존재입니다.</p>
	<p>오늘 저의 기도는, 여러분이 이 크리스마스 카드 출생 소식을 받는 대상임을 깨닫는 것입니다.</p> <p>하나님은 당신을 사랑하십니다. 너무 사랑하셔서, 당신이 하나님을 알 수 있도록 길을 만드셨습니다.</p> <p>예수님을 통해 하나님이 우리와 함께 계심을 경험할 수 있습니다.</p> <p>예수가 태어났기 때문에 우리는 희망을 가질 수 있습니다.</p> <p>하나님은 우리를 사랑하시고 가까이 계시기를 원하십니다.</p> <p>이것이 바로 우리에게 즐거운 크리스마스를 선물하는 것입니다.</p>